

κοῦ, γεωγραφικοῦ ἢ ἐμπορικοῦ συμφέροντος. Ἡ Ρωσία αὐδὲν τὸ καθ'έκουτὴν ἔχουσα νὰ ἐπιδιώξῃ ἐν ταῖς χώραις ταύταις ὅλεκόν συμφέρον, δὲν δύναται νὰ ἐκτιμήσῃ τὰς διαφόρους προτάσεις ἄλλως ἢ ὑπὸ τὴν ἐποψίν τῆς δικαιοσύνης καὶ τῆς διαλλαγῆς, εἰς ἣν πάντοτε διατείμενη εἶναι, πρὸς παγίωσιν τῆς εὑρωπαϊκῆς συγεννοήσεως καὶ τῆς γενικῆς εἰρήνης.

Τοιαῦτα τὰ αἰσθήματα, ἐν οἷς οἱ τῆς Ρωσίας πληρεξούσιοι θεωροῦσι καθῆκον νὰ διατυπώσωσι τὴν συναίνεσιν αὐτῶν εἰς τὴν πρότασιν τοῦ πληρεξούσιου τῆς Γαλλίας, εἰς τὴν τοῦ προσκαλέσαι, δηλαδὴ, τὴν κυβέρνησιν τῆς Λ. Ἐλληνικῆς Μεγαλειότητος νὰ διορίσῃ ἀντιπρόσωπον, διτεις γενήσεται δεκτὸς, ὅπως ἐκθίσῃ τὰς παρατηρήσεις τῆς Ἐλλάδος, προκειμένου νὰ καθορισθῇ ἡ τύχη τῶν διύρων τῷ βασιλείῳ ἐπαρχιῶν, καὶ δύναται νὰ προσκαλῇται εἰς τὸ συνέδριον, διάκις οἱ πληρεξούσιοι θὰ κρίνωσι τοῦτο κατάλληλον. Ἐπεκτείνουσι δὲ τὰς προόψεις ταύτας καὶ καθόσον ἀφορῷ τὴν Ἐλλάδα.

(*Ἐπεταὶ συνέχεια*).

## II ΓΥΝΗ ΕΝ ΤΩ: ΔΡΑΜΜΤΙ ΤΟΥ ΒΙΟΥ.

*Τὸ Καλλιόπης Λ. Κεχαγιᾶ<sup>1)</sup>.*

... Ἔκαστος καλλιτέχνης ἐν τῷ προπλάσματι αὐτοῦ ἐκδηλοῖ τὸ κατ' ιδέαν τοῦ παραπταθησούμενου, ἐξ οὗ μετὰ μόρθου τὸ καλλιτέχνημα προκύπτει.

Ποῖον ἀρχαὶ τὸ παιδαγωγικὸν πρόπλασμα; Τοῦτο πολλάκις ἀκούσουμεν πάρα πολλῶν ἐριωτῶμενον, καὶ δικαίως. Μετ' ἀνυπομονητίας παρακολουθοῦμεν συνήθως τὸν τεχνίτην, ἀγνοοῦντες τὸ ἐν τῇ διανοίᾳ αὐτοῦ πρότυπον. Ἀλλ' ἀνάγκη ὑπομονῆς τὸ ἔργον πρέπει νὰ τελεσθῇ, ὅπως ἡ κρίσις ἥγαινε σφαλῆς καὶ βεβία. Οὐχ ἡττον δίκαιον εἶναι νὰ ἔκτιθηνται πολλάκις αἱ ἀρχαὶ, ἐξ ὧν ἀποτελεῖται τὸ κατ' ιδέαν τοῦ παιδαγωγοῦ κατὰ τὴν τῆς νεωτέρας γενεᾶς διάπλασιν καὶ μάλιστα τῆς μελλουσῆς μητρὸς καὶ συζύγου· διότι δυστυχῶς αἱ τῆς Ἀνατολῆς ἔξεις καὶ προλήψεις δὲν ἀπεξεῖθησαν ἔτι τὰ τῆς Λασίας ἔθιμα· ὁ οἶκος δὲν φαίνεται ἔξελληνισθεὶς, ὁ δὲ βίος δὲν ἔξεπολιτίσθη. Ωστε, ἵνα δὲ παιδαγωγὸς σχηματίσῃ ἀσφαλῶς τὸ κατ' ιδέαν αὐτοῦ, ἔχει χρείαν ἐμβριθοῦς καὶ ἀπρολήπτου μελέτης τῆς πατρίου ιστορίας, τῶν ἡθῶν καὶ ἔθμων, δι' ὧν χαρακτηρίζεται κυρίως τὸ έθνος αὐτοῦ· δεῖται τέλος προτύπων, πρὸς ἀστενίζων καὶ παρ' ὧν δριμώμενος νὰ θέσῃ τὰς βίσεις τοῦ παιδαγωγικοῦ

αὐτοῦ συστήματος, πρὸς ὃ καὶ ἡ καθολικὴ τῆς ἀνθρωπότητος ιστορία παρέχει ἀρθονον τὴν αὐτῆς ἀρωγήν.

Μορφὴ δὲ καλλίτεχνος, ἐφ' ἣς ἀπας ὁ βίος εἰκανίζεται, ἢ ἐντολὴ τοῦ ἡθικοῦ διακρίνεται δύτος, ὁ χαρακτὴρ ἀναδείκνυται καὶ τὸ κριτήριον τῆς ἀνθρωπότητος ἐν τῇ ἀμεροληψίᾳ δύναται νὰ κρίνῃ, εἶναι αὐτὸ τοῦτο τὸ δράμα, τὸ τὴν λίραν τῆς καρδίας τονίζον, τὴν διένοιαν αἴρον καὶ τὴν δράστιν κανονίζον. Η δὲ ἀνάλυσις αὐτοῦ εἶναι αὐτὴ ἡ ἀνάλυσις τοῦ κατ' ἄτομον, έθνος καὶ φυλῆν βίου. Οὐεν πρὸς ἣ προβλημαν εἰς τὴν μελέτην τοῦ βιωτικοῦ δράματος, πρὸς ὃ ὁ παιδαγωγὸς ἐκλήθη νὰ παρασκευάσῃ τοὺς μέλλοντας νὰ ἀγωνιζθῶσι, καλὸν νὰ διαποκήσωμεν ἐκ παραλλήλου τὸ ἔντεχνον δράμα καὶ τὸν βιωτικὸν ἀγῶνα.

Τρία εἰσὶ τὰ οὖσιώδη μέρη, ἐξ ὧν συγκροτεῖται τὸ δράμα· α') ὁ δρῶν, ἦτοι τὸ πρωταγωνιστοῦν πρόσωπον· β') ὁ χορὸς, ὁ τῆς καθόλου συνειδήσεως ἀντιπρόσωπος· γ') τὸ κυρίως θέατρον, πρὸς ὃ τὸ διδακτέον παρασκευάζεται. Ινα δύμως τὸ δράμα τέλειον ἀποδῆ, ἀνάγκη νὰ συμπεριληφθῇ ἐν μιᾷ μόνῃ τοῦ βίου πράξει τὸ πάθος καὶ ὁ χαρακτὴρ τοῦ δρῶντος, ὥστε τοῦ πάθους αἴροντος τὴν πρᾶξιν, ὁ χαρακτὴρ νὰ παρέχῃ αὐτῷ τὴν ἀνάγκαίαν δύναμιν. Ο δὲ χορὸς, ὡς τοῦτο ἀριθμῆλως κατεχαράζεται παρὰ τῷ Λισγύλῳ καὶ μάλιστα παρὰ τῷ Σοφοκλεῖ, ἐκπροσωπῶν τὴν ἡθικὴν τῆς ἀνθρωπότητος συνειδησιν, εἶναι ἡ μυστηριώδης ἐκείνη δύναμις, ἦτοι ἐν τῷ ἀνθρώπῳ κατὰ τὸ βιωτικὸν δράμα γρηγορεύουσα πρὸς διάκρισιν τοῦ πρακτέου καὶ δοξαστέου, ἐκπροσωπεῖ ἐνώπιον τοῦ δῆλου, τοῦ μὴ δυναμένου νὰ κρατήσῃ τὸ κριτήριον αὐτοῦ ἀσάλευτον καὶ καθαρὸν, ὡς πρὸς τὰ ἐνώπιον αὐτοῦ ἔκτελούμενα, τὴν ἡθικὴν δύναμιν πρὸς μέρφωσιν αὐτοῦ.

Καὶ δύναται μὲν ἡ σκηνὴ ν' ἀλλάξῃ τόπον, τὰ πρόσωπα κατὰ τὰς δραματικὰς ὑποθέσεις ν' ἀλλάξωσι χαρακτῆρα, αἱ περιστάσεις πρὸς ἔξαρσιν τοῦ πάθους νὰ ποικίλωνται. Εν δύμως μόνον ἀεὶ τὸ αὐτὸ διενετ, ὁ χορὸς, τὸ ἔργον δηλαδὴ τῆς καθόλου συνειδήσεως, ἡ συνείδησις τῆς ἀνθρωπότητος. Διδ πολλάκις πρᾶξις πρὸς πολλῶν αἰώνων τελεσθεῖσα καὶ ἀρχὴν βίου ἐπισήμου ἀνδρὸς καταδεικνύουσα, ἀν τότε ἔνεκα τῶν τοπικῶν πλανῶν, τῶν καιρικῶν προλήψεων καὶ τῆς ἀμαθείας δὲν εὔρεται τὸν χορὸν αὐτοῦ ἀντάξιον, μετὰ αἰώνας δύμως πολλοὺς συμπληροῦται τὸ δράμα ἔκεντο. Ἡ δὲ συνείδησις τῆς ἀνθρωπότητος ἐπικυροῦ τὴν τελεσθεῖσαν πρᾶξιν. Δικαίως λοιπὸν ἐν τῷ δράματι ὁ χορὸς ἀποτελεῖ τὴν βάσιν αὐτοῦ. Τὸ κριτήριον δὲ τοῦτο εὑρίσκεται ἐν τῷ ἀνθρώπῳ, διαν ἡ ψυχὴ

<sup>1)</sup> Ἐξεργωνήθη ἐν τῷ Ζαπείῳ τῇ 25 Ιουνίου 1878.

αὐτοῦ διὰ τῆς Ἡθικῆς, τῆς Ἐπιστήμης καὶ τοῦ θείου Ἐρωτος ἀγνὴ καὶ καθ'έκυτὴν γινομένη, ἀναζητή εἰλικρινῶς αὐτὴν τὴν Ἀλήθειαν, τὸ τὸ κάλλος εἶναι τοιοῦτον κατὰ τὸν θεῖον Πλάτωνα, φτερὸς ὁ πρὸς αὐτὴν ἀπεξ ἀτενίσας ἀδύνατον νὰ γεννᾷ εἴδωλα ἀρετῆς, ἀλλὰ γνησίαν τῆς ἀρετῆς εἰχόνα. Ἀν δὲ ἦτορ ποτε δυνατὸν νὰ ἀποκαλυφθῇ τοῖς πᾶσιν τὴν ἀλήθειαν, τὸ κριτήριον εἰ πᾶσι θὰ ἔτοικενόν.

Καὶ σπῶς μεταξὺ τοῦ πλάστου καὶ τοῦ ἀνθρώπου ὡς κλίμαξ μεταβάσεως πρὸς τὴν αἰωνιότητα ἴστανται οἱ ἥθειοι νόμοι, ἐφ' ὃν προστρέψεις, οἵονεὶ ἐπὶ λυθίας λίθου, ἐκάστην ἡμῶν πρᾶξιν καὶ ἐκαστὸν φρόνημα, οὕτω καὶ ἐν τῷ δράματι τοῦ βίου τὴν καθόλου συνείδησις εἶναι ἐκείνη, ἐφ' ἣς βασανίζομεν τὰς πράξεις καὶ τὰ αἰσθήματα ἡμῶν. Διὰ ταύτης δὲ ὑφοῦται ὁ ἀνθρωπὸς πρὸς τὸ θεῖον, παιδευόμενος ἐκάστοτε καὶ τελειοποιούμενος διὰ τῆς δρθῆς κρίσεως καὶ ἐπιγνώσεως τοῦ πρακτέου.

Μάτην αἱ προλήψεις, τὰ πάθη, ἢντι ἀμάθεια, τὴν δεισιδαιμονία, ἢντι ὑπόχρεισις καὶ τὴν πλάνη μάχονται κατὰ τῆς εὐθύτητος τῆς τοῦ δρῶντος κρίσεως. Οὔτος πολεμούμενος ἐνισχύεται, ὑδριζόμενος ἐξαγαπᾶται, ἀνακτῶν ἐκ τῆς τῶν ἄλλων πλάνης ἀπαρασταλέοτους πεποιθήσεις, καὶ τέλος δρᾶ καὶ δρᾶ ἐν γνώσει ἐνδεικνύεται μόνου τὴν φωνὴν ἐν ἐκεῖνῳ φέρων ἀμετάβλητον, τὴν φωνὴν τῆς καθόλου συνείδησεως, τὴν φωνὴν ἐνδεικνύεται μόνου, τὴν τοῦ ἐπαίσιοντος.

\*Ἀν καὶ ὁ σύμπας τῆς ἀνθρωπότητος βίος ἦναι δρᾶμα συνεχὲς, δὲ καὶ μία μόνη πρᾶξις, ἐν μόνον πάθοις τοῦ ἀνθρώπου διηνεκῶς ἐπὶ τῆς αἰσχύνης ποικίλων διαδραματίζεται, πρωταγωνιστούντων φύλων καὶ ἑθῶν· ἀν καὶ τὴν ὑπόθεσις αὕτη μιᾶς μόνη δύναται νὰ ἐκφρασθῇ λέξει, τὸ πρὸς τὴν τελειότητα βαίνειν τὴν τελειοποίησις, οὐχ ἡττον, ἐπειδὴ αἱ περιστάσεις, δι' ὧν πρὸς ταύτην παιδεύδωγεται: ὁ ἀνθρωπὸς, εἰσὶν ἀπειρος καὶ ποικίλαι, τότε μόνον δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν ἀκριβῆ ἀντίληψιν καὶ εἰκόνα τοῦ βιωτικοῦ δράματος, διταν ἀπὸ πολλῶν σημείων διασκοπῶμεν αὐτὸν τῆς ψυχῆς τὸ πάθος.

\*Οπως δὲ ἐν τῷ ἀτόμῳ ἐν δλίγοις μόνοις τῆς ζωῆς σημείοις συγκεντροῦται διά βίοις, οὕτω καὶ ἐν τοῖς λαοῖς ἐν δλίγοις βίοις συγκεντροῦται διά βίοις τοῦ δλού θύνους. Μυριάδες γεννῶνται, ζῶσι καὶ θνήσκουσιν, δλίγοις δμως δεδοται τὴν γάρις τοῦ ἀληθοῦς βίου· δλίγοις εἰσὶν οἱ κατὰ τὸ βιωτικὸν δρᾶμα πρωταγωνιστοῦντες.

Καὶ ὡς ἐν τῷ βίῳ τῶν πρωταγωνιστούντων ἐν τῇ ιστορίᾳ λαοῖν τὴν πυκνότητας τῶν δραματικῶν ὑποθέσεων ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ βαθμοῦ τῆς Ἡθικῆς αὐτῶν ἀναπλάσεως, οὕτω καὶ κατὰ τὸν βίον τῶν ἀτόμων τῶν τοὺς ἥρωας τοῦ βιωτικοῦ ἀγῶνος ἀποτελούν-

των, τὴν πυκνότητας τῶν δραματικῶν ὑποθέσεων ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ βαθμοῦ τῆς Ἡθικῆς αὐτῶν ἀνυψώσεως καὶ τῶν περιστάσεων, καθ' ᾧ πυκνοῦται τὴν αἵρεσις, τὴν ἐλευθερίας, δυνάμεις τῆς ἐν κύτοις εὑσεβείας ἐπισπῶσι πρὸς ἔκυτον. Διὰ τοῦτο βλέπομεν πολλάκις βίον ἐνδέξιον ἀνδρῶν, ἀναυορθωτῶν τῆς ἀνθρωπότητος, ὑποκείμενον εἰς σκληρὰς δοκιμασίας, εἰς δεινούς διωγμούς, εἰς τραγικὰ βασανιστήρια. Ποτὸν λοιπὸν τὸ αἴτιον τοῦ φαινομένου τούτου; Μήπως τιμωροῦνται οὗτοι ὡς παραβάται τῶν Ἡθικῶν νόμων; Τὴν μήπως ὡς περιφρονηταὶ τῶν κοινωνικῶν θεσμῶν; Τὴν μήπως ἀποτυφλώτει αὐτοὺς διέξημενος ἐγωισμός; Μὴ πειρῶνται οἱ νάνοι οὗτοι νὰ καθυποβάλωσιν ὑπὸ τὴν θέλησιν αὐτῶν τὴν θέλησιν τῆς κοινωνίας; Οὐχί! Οὐχί! "Ἡθελεν διντας εἰσθιει βλάσφημον, εἰὰν ἐπὶ στιγμὴν τοιαύτη τις ἐπεγίνετο ἡμῖν ὑπόνοια. Τὰ εὐτυχῆ ἐκεῖνα καὶ μακάρια τοῦ Δημιουργοῦ πλάσματα, συνειδότα βαθέως τὴν ἐν αὐτοῖς ἀθανασίαν καὶ ἐν πάσῃ αὐτῶν πρᾶξι εἴσακρισοῦντα πᾶν αἰσθημα καὶ πάντα σκοπὸν διὰ τοῦ κριτηρίου τῆς ἀνθρωπότητος, ὅπερ εἶναι ιερὸν, προτκαλοῦνται ἀναγκαίως πρὸς τὴν τοῦ πρακτέου αἵρεσιν, ὅπερ πολλάκις φεῦ! ἀντίκειται τῇ κοινῇ λεγομένῃ γνώμῃ! Ἀλλὰ τί δεῖ γενέσθαι; Δύνανται ἀράγε οἱ τοιοῦτοι πτερούμενοι ἐκ τῶν ἐπαπειλούντων αὐτοὺς κακῶν βιψίσπιδες ν' ἀρίστανται τοῦ προκειμένου ἀγῶνος; Δύνανται; Ἀλλὰ τί λέγω; Εἴναι ποτε δυνατὴ τις ψυχὴ, ἢπερ τὴν οὐράνιος τῆς αἵρεσεως δέδοται γάρις, νὰ προτιμήσῃ τὴν καταδίκην αὐτῆς τῆς αἰσχύνης, ὑποχωροῦσα τοῖς φυχροῖς καὶ ἐγκαλιμπάνουσα τὰ θεῖα! Ἐνταῦθα τὸ μέγα κεῖται τοῦ βίου πρόβλημα· τοιαῦται περιστάσεις βιωτικαὶ γεννῶσι τὰς ἀληθεῖς ὑποθέσεις τοῦ βιωτικοῦ δράματος. Διὰ τούτων ἐπιλάμπουσιν αἱ μεγάλαι καὶ ἡρωϊκαὶ πρᾶξεις, αἱ τὴν ἐπιστήμην, τὴν θρησκείαν καὶ τὴν πολιτείαν ἀνυψώσσαι.

\*Η δὲ συνείδησις τῆς ἀνθρωπότητος ὅσον βραδέως καὶ ἀν συνείδητη τὸ ἐν αὐταῖς μέγχ καὶ θεῖον, πρὸς αὐτοὺς καὶ μόνους ἐγείρει τοὺς ἀνδρεῖτας τῆς τεμῆς καὶ τῆς δόξης, ἐπικυρωῦσα τὸ μεγαλεῖτον τῆς πρᾶξεως. \*Οθεν οἱ οὕτω δρῶντες εὐεργέται καλοῦνται τῆς ἀνθρωπότητος καὶ αὐτοῖς δικαίως ἀποδίδοται πᾶσα πνευματικὴ καὶ Ἡθικὴ τῆς συγχρόνου αὐτῶν ιστορίας πράσιδος.

Τὰ ἄτομα λοιπὸν κατὰ τὴν ἐλευθερίαν αὐτῶν δρᾶστιν γαραχτηρίζουσι τὸν θεῖον βίον, καθ' ὃν ἐπιλάμπουσιν ὡς ἀττέρες φωτοδόλοι, καθοδηγοῦντες τοὺς μὴ δυναμένους νὰ προτελκύσσονται εἰς ἐκυτούς τὸ οὐράνιον δώρημα τῆς ἐσωτερικῆς ἐλευθερίας. \*Ολέγοι μέν εἰπον ἐν τῇ ιστορίᾳ οἱ τῆς ἀνθρωπότητος μάρτυρες, ἀλλὰ πολλῶν μαρτιών ἀδυνάτων

θυητῶν ἀποθαίνουσιν δόηγοί. Οὗτοι βιοῦσιν, ἡμεῖς δὲ ζῶμεν! Τούτων ἐστὶν ὁ βίος, ἡμῶν δὲ ηζωή! μότι βίος ἐστὶν ἡ ἐν συνειδήσει αἴρεσις τοῦ πρακτέου ἐν μέσῳ κινδύνων καὶ δεινῶν. Δικαίως δὲ καὶ μεθ' ὑπερηφανίας ὁ ὀλύμπιος Περικλῆς ἐν τῷ ἐπιταρφώ αὐτοῦ λέγει (διδοὺς ἡμῖν ἀκριβῆ εἰκόνα τῆς ιδίας αὐτοῦ ἡθικῆς καταστάσεως, ἣν ποθεῖ νὰ πιστεύῃ καὶ τοῖς Ἀθηναίοις οὖσαν). «Διαφερόντως γὰρ καὶ τόδ' ἔχομεν, ὥστε τολμᾶν τε οἱ αὐτοὶ μάλιστα καὶ περὶ ὧν ἐπιχειρήσαμεν ἐκλογίζεσθαι· ὅτοις ἄλλοι; ἀμαθία μὲν θράσος, λογισμὸς δ' ὄχινον φέρει. Κράτιστον δ' ἐν τὴν ψυχὴν δικαίως κριθεῖν οἱ τά τε δεινὰ καὶ ἡδέα παφέστατα γινώσκοντες, καὶ διὰ ταῦτα μὴ ἀποτρεπόμενοι τῶν κινδύνων».

Πρὸς ταῦτα ὅμως οἱ τοῦ ὄλισμοῦ καὶ τοῦ νεωτέρου πολιτισμοῦ ὀπαδοί, οἱ *réalistes*, δύνανται ν' ἀντιτάξωσι. Τί δέ; ποῦ κατατάσσετε τὰ δραματικὰ ἐκεῖνα στοιχεῖα τῶν διακεκριμένων κατὰ τὴν κοινωνίαν κακούργων; Μή καὶ ἐν αὐτοῖς δὲν ὑπάρχει αἴρεσις ἐλευθέρων; Μή δὲν ἀπέξονται καὶ αὗτοι τὸ πρακτέον ἐν ἐπιγνώσει καὶ διακρίσει αὐτοῦ; Τίς λοιπὸν καὶ ποίκῃ διαφορὰ τῶν πρώτων πρὸς τοὺς δευτέρους; «Ἐὰν ἡ αἴρεσις χαρακτηρίζῃ πράξεις τὰς ἡρωϊκὰς, τίς τότε ἡ διαφορὰ μεταξὺ τοῦ καλοῦ καὶ τοῦ κακοῦ; Ναί! ἡ αἴρεσις βεβαίως χρακτηρίζει ἀμφοτέρων τὰς πράξεις, ἀλλ' δὲν θυτάζει τὸ ἡθικὸν καλὸν εἰς τὸ ἀτομικὸν αὐτοῦ συμφέρον, δὲν ἔχει τὸν προτέρειον ὑπὲρ τοῦ γενικωτέρου ἔγω, ἢτοι ὑπὲρ τοῦ ἀγαθοῦ, πρὸς δὲν ἀποιτεῖται ἀναμφιλέκτως ἡ θυσία τοῦ ἀτομικοῦ συμφέροντος καὶ δι' ἣν μόνης ἵκανοποιεῖται ἡ εὐγενὴς ψυχὴ. Ως ἐπαθλὸν δὲ τῆς αἴρεσεως δὲν καμίζει τὴν κακοδαιμονίαν καὶ τὴν ἡθικὴν κατάπτωσιν, δὲν τὴν οὐράνιον μακαριότηταν καὶ τὴν ἡθικὴν πρὸς τὸ θεῖον ἀνύψωσιν. Ἐπὶ δὲ τῆς μορφῆς ἐκείνου μὲν διαβλέπει τις τὸν ἄδην μετ' ἀποστροφῆς· ἐπὶ δὲ τῆς μορφῆς τούτου ἐκρρίζεται ἡ θεία γαλήνη, εἰκὼν τῆς ἐσωτερικῆς ἀριστονίας, ἡ τις προκαλεῖτ τὴν ὑπόληψιν, τὸ σέβας καὶ τὸν ἔρωτα.

Καὶ δὲ ἀποστατήτας ἐκεῖνος ἄγγελος, δι'οῦ ἡ ἀμαρτία καὶ δὲν θάνατος εἰς τὸν κόσμον εἰσῆλθεν, εἶχε πλήρη συνειδήσειν τῆς ἐλευθερίας αὐτοῦ καὶ ἐλευθέρως ἐν ἐπιγνώσει ἐπράξεν ὃ, τε ἐπράξεν. «Ἀκούσατε ὅμως πῶς θρηνεῖτὴν κακοδαιμονίαν αὐτοῦ κατὰ Μίλτωνα, ἀτενίζων μετὰ φρέκης πρὸς τὴν εὐδαιμονίαν τοῦ πρώτου ζεύγους. «Ὦ μέλας δέης! ποῖα πικρὰ εἰκὼν παρίσταται πρὸ ἐμοῦ! Οὗτοι δύνανται ν' ἀγαπῶσι καὶ νὰ εὐδαιμονῶσιν, ἐ μοὶ δῆμος οὐδέτερον τούτων εἶναι ἐφικτόν· καὶ δὲν εἶναι μὲν πνεύματα, ὡς ἔγω, ἀλλ' ἴλιγγιῶσα ἡ διάνοια μου δύναται νὰ παρακολουθήσῃ τὸν βαθμὸν

τῆς εὐδαιμονίας αὐτῶν! »Ω! ἔὰν ἡδυνάμην καὶ ἔγω ν' ἀγαπήσω πάλιν! Φρίκη! πῶς ἐπὶ τῆς μορφῆς αὐτῶν ἐπιλάμπει ἡ θεία τοῦ πλάστου αὐτῶν μορφή! «Ἄλλ», ὡς ζεῦγος ἐπὶ μικρὸν εὐτυχὲς, ἀγνοεῖς εἰσέτι δποία δεινὴ καταστροφὴ ἀναυένει τὸν βίον σου! «Αφοῦ δὲν δύναμαι πλέον νὰ προσέλθω πρὸς τὸ ἀγαθὸν, θέλω σὲ παραδώσει· εἰς τοὺς σπαρακτικοὺς τῆς δυστυχίας ὄνυχας, ἡς θέλεις ἀπολαύσεις κατέσην μοῖραν πρὸς τὴν προσέραν μακαριότητα. «Ο ἄδης καὶ οὐχὶ ὁ Παράδεισος τοῦ λαϊκοῦ θέλει εἶναι τὴν κατοικία σου· ἡ ἀγνότης καὶ ἡ ἀπειρία σου θέλουσι παράσχει τὰ μέσα πρὸς τὴν μαύρην ἐκδίκησιν.

Ποία δύντως δεινὴ τῆς ψυχῆς κατάστασις τοῦ ἐλευθέρως καὶ ἐν ἐπιγνώσει τὸ κακὸν ἀσπαζομένου! Ποία δὲ γαλήνη τῆς ψυχῆς ἐκείνου, δητὶς ἐν ἐπιγνώσει τὸ ἀγαθὸν ὑπὲρ τοῦ ἄλλου ἐπιτελεῖ! «Ακούσατε καὶ αὖθις πῶς σπαράττεις ἡ καρδία τοῦ πρώτου μπὸ τοῦ ἐλέγχου τῆς συνειδήσεως.

«Θέαμα μισητόν! Θέαμα σπαραξικάρδιον! »Ἐως πότε τὰ δύντα ταῦτα ἀπολαύσουσι τῆς μακαριότητος, ἔγω δὲ ἐν ἄδη ν' ἀγωνιῶ, ἐνθι ωντε γαρὰ ὑπάρχει, οὔτε ἀγάπη δύναται νὰ εἰσδύτῃ, ἀλλὰ πόθοι μαυροὶ καὶ ἐπιθυμίαι θηριώδεις καταμαστίζουσι τὴν ἀθλίαν μου ψυχήν! «Διλλὰ δὲν ἀπωλέσθη πᾶσα ἐλπίς! Μοὶ μένει ἡ ὁδὸς τῆς ἀπάτης». Παραλληλίσατε πρὸς τὴν κατάστασιν ταύτην τὰ στοιχεῖα τοῦ μεγάλου τῆς ἀνθρωπότητος δράματος, διπερ ὁ Πλάστης παρασκευάζει ἐν σύρανοῖς! Συγκρίνατε τὴν κατάστασιν τῆς ψυχῆς τοῦ ἐν ἐπιγνώσει ἀμαρτήσαντος δαίμονος πρὸς τὴν ἐρμηνείαν ἐλευθέρου πνεύματος, ἡν πρὸς τὸν πρωτοπλάστην ποιεῖται, μετοχεύεται, τὸν θεῖον ἔρωτα πρὸς τὸν ἀνθρωπόν. «Η Ἀγάπη, λέγει δὲν ἔγγελος, διδάσκων τὸν ἄκακον Ἀδάμ, καθαραίζει τὸν νοῦν, εὐρύνει τὴν καρδίαν, ἐδρεύει ἐπὶ τοῦ λογικοῦ· εἶναι κριτής αὐτηρὸς τῶν πράξεων· εἶναι ἡ βεβαία κλίμαξ ἡ πρὸς τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν εὐδαιμονίαν ἀγουστα. Τοιαύτης λοιπὸν ἀγάπης ἀνάγκην ἔχεις, ἡ τις οὐδὲν κοινὸν πρὸς τὰ ἐν τῇ δημιουργίᾳ ὑποδεστερά σου πλάσματα δύναται νὰ ἔχῃς.

Τοιαύτα προλογίζεται δὲ Μίλτων πρὸ τῆς πτώσεως τοῦ ἀνθρώπου. «Ἄλλ' δὲν ἀνθρωπός ἐν τῇ ἀπειρίᾳ αὐτοῦ ἐγένετο παραβάτης τῆς θείας ἐντολῆς καὶ ἐπίκειται κατ' ἀνάγκην αὐτῷ ἡ τιμωρία. «Ο ἀνθρωπός πρέπει ν' ἀποθάνῃ!», λέγει δὲ θεός πρὸς τοὺς περικυκλοῦντας αὐτὸν ἀγγέλους. Ποῦ εὑρήσαμεν φιλανθρωπίαν δυναμένην νὰ ὑποστῆ τὸ μέγεθος τῆς τιμωρίας· ἀντ' αὐτοῦ; Ποῦ εὑρήσαμεν ἐλεημοσύνην πρὸς αντηρίεν τῆς ἀνθρωπότητος; «Ο οὐρανὸς ταρχίσσεται, τὰ πνεύματα σιγῶσι καὶ οὐδεὶς τολμᾷ ν' ἀτενίσῃ πρὸς τὸ προκείμενον κακόν! Τίς

ζεται διατηρηση του δυστυχοῦς ἀνθρώπου; Τίς μέλλει νὰ φέρῃ τὸν σταυρὸν ὑπὲρ αὐτοῦ; Ἡ εἰκόνη τῶν μελλουσῶν βασάνων εἶναι φρεκτή! Φοβερὰ ἐκτυλίσσεται ἐνώπιον τῶν ἀύλων πνευμάτων! Πρόκειται αἴρεσις! Ὁ Γίδης τοῦ Θεοῦ, ἡ πλήρης ἀγάπη, ἀναλαμβάνει τὸν ἄγωνα. «Πάτερ, λέγει, διὰνθρωπος, εἶπες, εὑρήσει χάριν ἐνώπιόν σου· ἡ δὲ χάρις δὲν θέλει εὔρει τὰ μέσα αὐτῆς; Ιδοὺ ἔγω, ἐγὼ ἐντ' ἐκείνου δίδωμι ζωὴν ἀντὶ ζωῆς· διὰ ἐπιπέσης ἐπὶ τῆς κεφαλῆς μου ἡ θεῖα σου δρυγή! Εἶμαι ἀνθρωπος καὶ ὑπὲρ αὐτοῦ ἐγκαταλείπω τὴν πατρικήν σου ἀγκάλην· δι' αὐτὸν ἐλευθέρως ἐναγκαλίζουμαι τὸν θάνατον! Ἐπιπετάτωσαν ἐπ' ἔμοι τὰ κέντρα αὐτοῦ! Ἐν τοῖς ἔχωτὴν ἀθανατίαν». Καὶ μόλις ἐπαυσαν διὰ Γίδης λέγων, μύμος μέγας ἐγείρεται μεταξὺ τῶν ἀγγέλων καὶ ἀκούεται: «Δόξα ἐν ὅλῃ στοις Θεῷ καὶ ἐπὶ γῆς εἰρήνη, ἐν ἀνθρώποις εἰδοχίᾳ! διὰ δημητρίου ἀπόλλυσι τὸ κράτος αὐτοῦ· διὰ θεῖος ἔρως αἴρει τὴν νίκην ἐπὶ τῆς κακίας! Η αἰώνιος ζωὴ ἀντικαθίστηται τὸν θάνατον!»

Συγκρίνοντες τὰς δύο ταύτας δραματικὰς ὑποθέσεις, βλέπομεν καθαρῶς ποῦ κεῖται ἡ ἀληθής αἵρεσις καὶ ποῦ ἡ ἀληθής ἐλευθερία. «Οσον δὲ ὅλοφρονες καὶ δὴ ὑποτεθῶμεν, ἀδύνατον νὰ μὴ μακάριστωμεν καὶ ὑμνήστωμεν ἐν εὐλογίαις τὸν μέγαν τοῦ δράματος τούτου ήρωα. Ἡ Σχολὴ τῶν ὅλιστῶν κατὰ τὸν βίον τῶν ὁπαδῶν αὐτῶν δύναται βεντίως πολλὰ καὶ ποικίλα νὰ παρουσιάσῃ τοῦ βίου θέματα, ἄτινα ἡ τὸν οἶκον ἐγείρουσιν ἡ τὴν κακίαν καὶ τὴν γυμνότητα αὐτῆς διακωμῳδοῦσιν· οὐδέποτε δὲ δύνανται νὰ χρησιμεύσωσιν ὡς μέσον ἐμπνεύσεως μὲν τῷ ποιητῇ, μιμήσεως δὲ εἰς τὰς εὐγενεῖς ψυχάς. Ποῦ λοιπὸν τὸ ἐν αὐτοῖς δραματικὸν στοιχεῖον; Ὅπως δικιάς καθαρωτέραν καταστήσωμεν τὴν ὑπόθεσιν ήμῶν, ἐπιτραπήτω μοι νὰ θέω δράματά τινα τῆς ἀρχαιότητος, ἐν οἷς χαρακτηρίζονται πρόσωπα ἀληθίους ἐλευθερίας εὐμοιρήσαντα. Ἡ γῆ σαλεύεται, ὁ πόντος ἀναβράζει, ὁ αἰθήρ συνταράσσεται, οἱ ἄνεμοι στροβιλοῦνται, τὰ πάντα προαγγέλλουσι μέγα τι συμβάν, νέαν πολιτείαν ἐν θεοῖς, νέος κυρίαρχος συγκαλεῖ τὸ συνέδριον ἐν Ὀλύμπῳ—πρόκειται διανοῦντας τῆς δημιουργίας! — Ἀλλὰ φεῦ! οἱ περὶ πάντων μεριμνῶντες θεοὶ τὴν τύχην τοῦ ἀνθρώπου, τοῦ τελειοτάτου τῶν ἐπὶ γῆς πλασμάτων ἐν ἀμφιβόλῳ τιθέασιν· ἡ πνευματικὴ καὶ ἡ ἡθικὴ δουλεία αὐτοῦ θεωρεῖται ἀναγκαῖα εἰς τὸν νέον τύραννον καὶ πρόκειται νὰ καταδικασθῇ εἰς αἰωνίαν πλάνην καὶ σκότος διὰ δυστυχῆς ἀνθρώπου. Πάντες σιγῶσιν ὑπὸ τὴν μέθην τοῦ κοινῆς συμφέροντος! Τίς μαριμνήσει περὶ τῶν ἀνθρώπων; Τίς δόδην σωτηρίας αὐτῷ παρατκευάσει; Μέγα τὸ κινδύνευμα. Τὸ πῦρ, τὸ τοσοῦτον ζηλευτό-

πῶς ἐν οὐρανοῖς φρουρούμενον, πρέπει νὰ κατέληθῃ δπως διαθερμάνῃ καὶ φωτίσῃ τὴν ἀνθρωπότητα. Αὕτη ἐστὶν ἡ μόνη τῆς σωτηρίας διδός. Στιγμὴ μεγαλοπρεπῆς πλὴν φοβεράς τιγμὴ διακρίσεως μεταξὺ τῶν ἐν οὐρανοῖς θεῶν καὶ τῆς αἰράσεως τοῦ πρακτέου! Ἐνῷ δὲ πάντες οἱ θεοὶ περὶ τῶν νέων αὐτῶν σγέσεων σκέπτονται, εἴς καὶ μόνος μεταξὺ αὐτῶν τὴν μέλλουσαν τῶν ἀνθρώπων μελετᾷ σωτηρίαν, παρασκευάζοντες τὸν προκειμένην οἰκτρὰν τιμωρίαν. Ὁ Προμηθεὺς, λέγει ὁ Αἰσχύλος, κλέψας παρὰ τοῦ Διὸς τὸ θεῖον πῦρ, μεταδίδει αὐτὸν τοῖς ἀνθρώποις. Ἰνα τῆς ἀθανατίας αὐτοῦς μετόχους καταστήσῃ καὶ ἐλευθέρως ἐν πλήρει τοῦ πράγματος ἐπιγνώσει κατέρχεται μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων καὶ στερεῖται τῆς θείας ἀμέροσίας, προσπασταλεύθετος ἐπὶ τῶν ἀποκρύμνων τοῦ Καυκάσου βράχων. «Οὐεν καὶ πρὸς τὰς ὥκεανίδας νύμφας, αἵτινες μετὰ συμπαθίας ζητοῦσι νὰ παραμυθήσωσιν αὐτὸν λέγει·

Ἐλαφρὸν, δέστις πημάτων ἔξω πόδα  
ἔχει, παρανεῦν, ναυθετεῖτε τὸν κακῶς  
πράττοντας. Ἐγὼ δὲ ταῦθ' ἀπαντήπιστάμην.  
Ἐκὼν, ἐκὲν ήμαρτον, οὐκ ἀρνήσομαι!

Ἐν τῇ μεγαλοπρεπῇ ταύτῃ εἰκόνι καταραίνεται δι μαραθωνούμαχος ήρως καὶ χαρακτηρίζει τὴν σύγχρονεν αὐτοῦ μεγαλόβυργον ἐποχὴν. Ἡ περὶ ὄρείσται ἡ ἐλευθερία τῆς Ἐλλαδοῦ. Καὶ ὅντως μετ' ὀλίγον οἱ Ἀθηναῖοι πόλιν προτείλη, ίερὰ τὰ θεῖα, τέκνα τὰ φίλατα, γέροντας τοὺς σεβαστοὺς, συζύγους τὰς περιλημένας, τὰ πάντα ἐγκαταλείπουσιν ἐπιγνώσει τοῦ κινδύνου, διπος δικτώσαστε τὴν ἑαυτῶν ἐλευθερίαν. Στιγμὴ ἀληθοῦς κρίσεως καὶ διακρίσεως τοῦ πρακτέου· στιγμὴ καθ' ἥν προσκαλεῖται δι θυητὸς νὰ μεταλλέηται τῆς ἀθανατίας ἐκ τοῦ αὐτού μάτου εἰς τὸν ἀληθῆ ἐλεύθερον μεταβαίνων βίον. Ὁ Προμηθεὺς δὲν εἶναι δι Αἰσχύλος; Ὁ Αἰσχύλος δὲν εἶναι δι περιληπτικὸς Ἀθηναῖος; Οἱ Ἀθηναῖοι δὲν εἶναι Ἐλληνες; Οἱ Ἐλληνες τέλος δὲν εἶναι μοτρα ἐκλεκτὴ τῆς ἀνθρωπότητος; Ἐν τὸ σημεῖον τῆς ἐλευθερίας φιλέρεσσοις καὶ πάντες χαρακτηρίζονται ὑπ' αὐτοῦ. Ἐν τὸ δράμα καὶ δι' αὐτοῦ σώζεται δική τους φύλη.

(Ἐπεταί τὸ τέλος).

**Η ΠΥΛΗ ΤΗΣ ΦΥΛΑΚΗΣ.**—Πολλαὶ κυρίαι τοῦ Δουβλίνου τῆς Ἰρλανδίας ὡργίζουσαν ἐταιρίαν καλούμενην ἡ Πύλη τῆς Φυλακῆς. Αὕτη συναντῶσι τοὺς ἀποφυλακιζομένους; ἂμα ἐξέλθωσι τῆς φυλακῆς, λαλοῦσιν εὐμενῶς πρὸς αὐτοὺς καὶ τοὺς προσκαλοῦσι εἰς μεγάλην αἴθουσαν, ἐπειτα παρατίθεται αὐτοῖς γεῦμα καὶ ἐργασία. Μέγιστος ἀριθμὸς τῶν ἀτυχῶν τούτων τοποῦτο εὐηργετήθησαν, ωστε κατέστηταν φιλόπονοι καὶ ἐγκρατεῖς πολῖται.

(Ἀθηναῖς).